

NÁVOD K POUŽITÍ

ČTYŘKOLOVÁ CHODÍTKA

100, 100 WHD

Katalogové číslo:
100 M, 100 S, 100 WHD



CE

UM.2023.06 | REV.2023.06



ZHONGSHAN A&J MEDICAL EQUIPMENT Co., Ltd., 3 Shenghui South Road, Nantou Town, Zhongshan City, Guangdong, 528427 China



SUNGO EUROPE B.V., Olympisch Stadion 24, 1076DE Amsterdam, Netherlands



DMA PRAHA s. r. o., Krajanská 339, 149 00 Praha 4, Česká republika

POUŽITÍ

Chodítka je součástí řady kompenzačních pomůcek, určených pro tělesně postižené osoby a osoby se sníženou schopností mobility. Chodítka je určeno pro oporu a odlehčení dolních končetin při chůzi, nácviku chůze, poúrazových a pooperačních stavech a následné rehabilitaci. Je vhodné též pro transport drobných předmětů.

INDIKACE

Uživatel by měl být schopen s podporou chodítka samostatného stojit a chůze, mít nezbytné fyzické, vizuální a kognitivní dovednosti pro jeho používání.

KONTRAINDIKACE

Uživatel by neměl mít poruchu vnímání, závažnou ztrátu rovnováhy nebo svalové síly a úrazy, dysfunkce, paralýzu, kontraktury nebo poškození kloubů na horních končetinách.

Chodítko nedoporučujeme používat uživatelům, kteří trpí závažnými psychomotorickými nebo motorickými koordinačními patologiemi, stařeckou demencí, mentálním omezením nebo slabozrakostí a slepotou. V těchto případech je vždy nutné chodítko používat pouze s dopomocí a za přítomnosti odborné asistence!



POZOR

V případě alergických reakcí, zarudnutí kůže, popř. vzniku otlaků během používání chodítka neprodleně vyhledejte lékaře. Z tohoto důvodu doporučujeme chodítko vždy používat pouze v oděvu.

BEZPEČNOSTNÍ UPOZORNĚNÍ

Před používáním chodítka konzultujte jeho vhodnost s ošetřujícím lékařem.

Vždy je potřeba zohlednit fyzické i psychické schopnosti uživatele a jeho individuální potřeby.

Pro co nejbezpečnější používání chodítka vždy upravte prostředí, kde jej budete používat.

Chodítko by mělo být nejprve odborně zaměřeno a při předání uživateli individuálně nastaveno.

Před prvním použitím chodítka si pečlivě pročtěte tento návod a v případě jakýchkoliv nejasností kontaktujte svého dodavatele. Pokud z důvodu zrakového omezení si není možné návod přečíst, vyžádejte si elektronickou verzi k přečtení softwarovou aplikací nebo osobní instruktáž.

Chodítko používejte vždy jen v souladu s návodem k použití. Za následky způsobené používáním v rozporu s tímto návodem nenesete dodavatel žádnou zodpovědnost.

Při skládání a rozkládání chodítka postupujte opatrně, aby nedošlo k zachycení a úrazu prstů.

Nepřekračujte maximální statickou nosnost chodítka 120 kg viz výrobní štítek (model WHD 150 kg).

Dodržujte doporučené maximální dynamické zatížení pomůcky 100 kg (model WHD 135 kg).

Při užívání chodítka musí být vždy všechna čtyři kolečka v kontaktu s podkladem.

Při chůzi s chodítkem vždy použijte vhodnou obuv s pevnou patou.

S chodítkem neprojíždějte měkký terén (tráva, písek, bahno...).

Chodítko nevystavujte škodlivým vlivům okolního prostředí (přímé sluneční záření, slaná voda...).

Nečistoty jako písek, vlasy, chlupy apod. v pohyblivých dílech mohou znemožnit jejich funkci.

Při vstávání, opírání nebo posazování se na chodítko vždy zaaretujte brzdy.

Při chůzi s chodítkem mějte ruce vždy připravené na pákách brzd.

Při užívání chodítka musí být všechny kola v kontaktu s podkladem.

Při transportu (automobilem, autobusem, vlakem apod.) nepoužívejte chodítko k sezení.

Chodítko není určeno pro transport a převoz sedících uživatelů.

POUŽITÉ SYMBOLY

Identifikační a výstražné štítky na chodítka musí zůstat čitelné a nesmí být odstraněny. V případě nečitelnosti, mechanického opotřebení nebo chybějících štítků ihned kontaktujte dodavatele.



Zdravotnický prostředek

Označuje, že daný prostředek je zdravotnický prostředek.



Evropská shoda

Označením CE na produktu výrobce prohlašuje, že produkt odpovídá základním požadavkům evropské legislativy na ochranu zdraví, bezpečnosti a životního prostředí. Tento výrobek splňuje požadavky nařízení (EU) 2017/745 (MDR).



Katalogové číslo

Označuje katalogové číslo výrobce, aby bylo možné zdravotnický prostředek identifikovat.



Sériové číslo

Označuje sériové číslo výrobce, aby bylo možné konkrétní zdravotnický prostředek identifikovat.



Čárový kód

Unikátní jednotná mezinárodní číselná identifikace produktu.



Viz návod k použití

Označuje, že je nutné, aby uživatel nahlédl do návodu k použití.



Upozornění

Označuje, že je nutné, aby uživatel nahlédl do návodu k použití, kde jsou uvedeny důležité výstražné informace, jako jsou varování a upozornění, která z různých důvodů není možné uvádět na vlastním zdravotnickém prostředku.



Maximální nosnost

Označuje maximální nosnost uživatele pro bezpečné používání zdravotnického prostředku.



Datum výroby

Označuje, kdy byl zdravotnický prostředek vyroben.



Výrobce

Označuje výrobce zdravotnických prostředků, jak je definován nařízeními EU 90/385/EHS, 93/42/EHS a 98/79/ES.



Zplnomocněný zástupce v EU

Označuje zplnomocněného zástupce v Evropském společenství.



Dovozce

Označuje subjekt, který zdravotnický prostředek dováží.



Distributor

Označuje subjekt, který zdravotnický prostředek distribuuje.



Přeškrtnutá popelnice

Produkt nesmí být vytríden ani do kontejnerů na třídený odpad, ani do komunálního odpadu, a je nutné ho odevzdat k ekologické likvidaci v rámci obce nebo dodavateli.

POPIS

Skládací rám chodítka je vyroben z povrchově upravených ocelových trubek vysoké pevnosti, doplněn ergonomickými výškově nastavitelnými rukojeťmi, čtyřmi plnými kolečky, z nichž přední dvě mají uložení v otočné vidlici. Chodítko je vybaveno bovdenovými brzdami s možností aretace, sedátkem, jídelním táctem a nákupním košíkem. Model WHD má zvýšenou nosnost a rozměry pro bariatrické pacienty s nadměrnou váhou.

**POZOR**

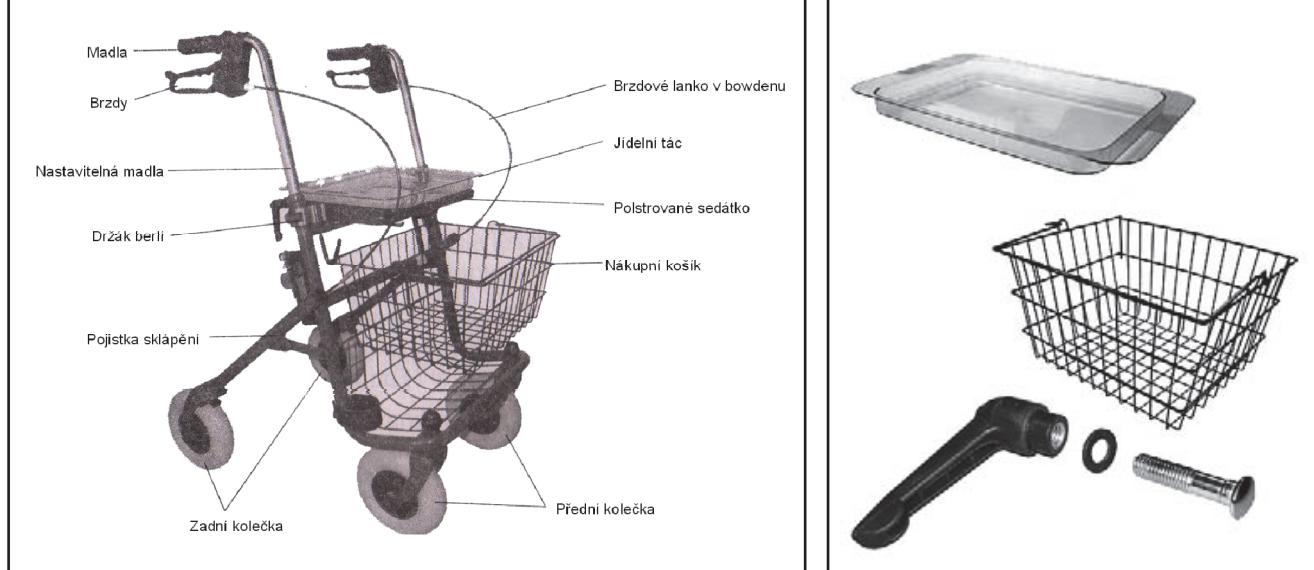
Obrázky uvedené v návodu slouží pouze k upřesnění pokynů a mohou se od dodávaného výrobku lišit.

VYBALENÍ CHODÍTKA A UVEDENÍ DO PROVOZU

Všechna chodítka jsou výrobcem pečlivě kontrolována a zabalena pro dodání uživateli. Před tím, než chodítko rozbalíte se ujistěte, že krabice není poškozena. Po vybalení chodítka z krabice zkонтrolujte, zda jste obdrželi všechny části chodítka, tj. chodítko s madly, jídelní táct, nákupní košík a 2 šrouby s křídlovou plastovou maticí k zajištění nastavení výšky madel, včetně uživatelské příručky pro bezpečné používání chodítka. Po důkladné kontrole chodítka ho autorizovaný odborník dodavatele nastaví pro konkrétního uživatele, předá mu pokyny ohledně důležitých upozornění bezpečného provozu v souladu s tímto návodem a ujistí se, že uživatel těmto pokynům rozumí.

**POZOR**

Obalový materiál a další různé ochranné části musí být ekologicky zlikvidovány!

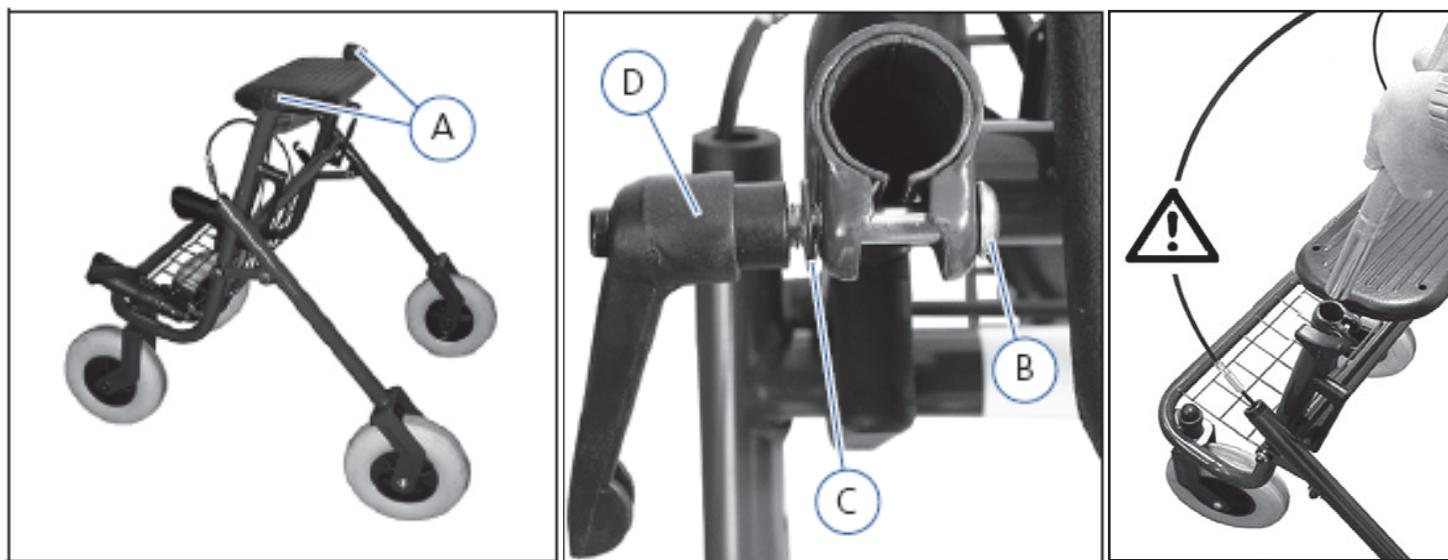


SLOŽENÍ A NASTAVENÍ CHODÍTKA

Rozevřete rám chodítka a vyjměte zaslepovací plastové ucpávky (A) z obou držáků výsuvných madel. Nainstalujte oba šrouby s křídlovou plastovou maticí (B-D) do držáku tak, jak je uvedeno na obrázku a nechte je povolené. Zasuňte obě madla do držáků, nastavte potřebnou výšku a šroubem s křídlovou plastovou maticí tuto pozici zaaretujte. Bovdenová lanka by měla vést zevně rámu!

! POZOR

Optimální nastavení výšky madel vždy konzultujte s vaším ošetřujícím lékařem nebo fyzioterapeutem.

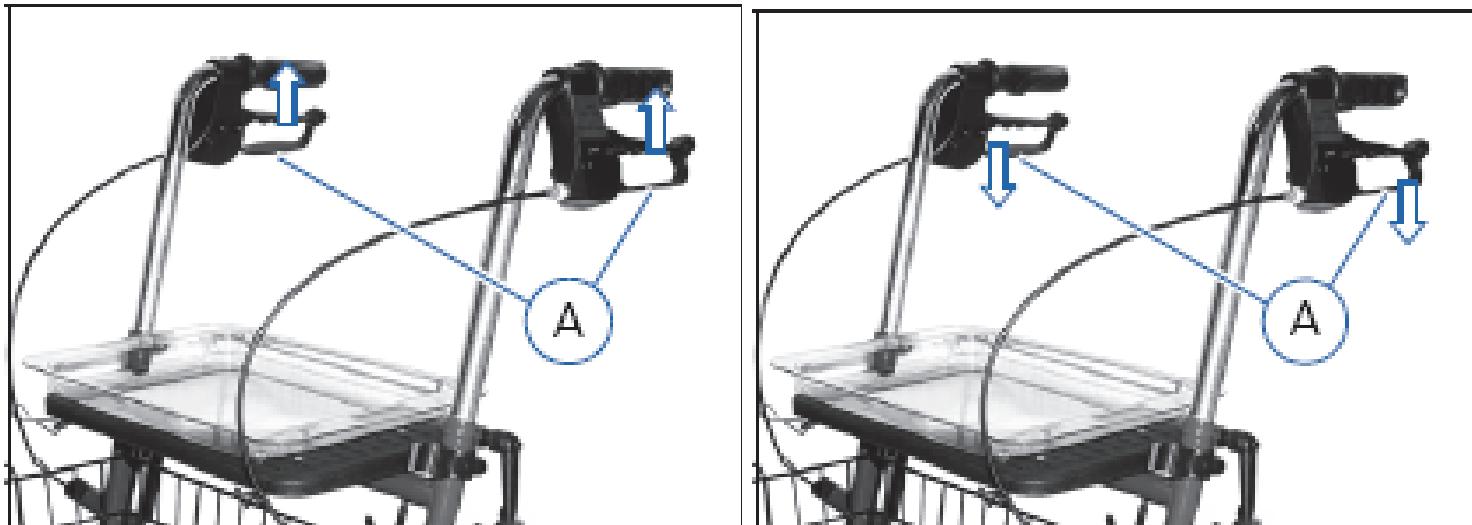


BRZDY

Před každým použitím vyzkoušejte správnou funkci brzd. Při stlačení páky brzdy (A) směrem nahoru by chodítko mělo přibrzdit až úplně zastavit. Stlačením páky brzdy směrem dolů, by se měly brzdy zaaretovat. Opačným postupem brzdy odblokujete. Vždy používejte obě brzdy!

! POZOR

Během chůze mějte obě ruce vždy připraveny na páčkách k možnosti okamžitého zabrdzění v případě potřeby!

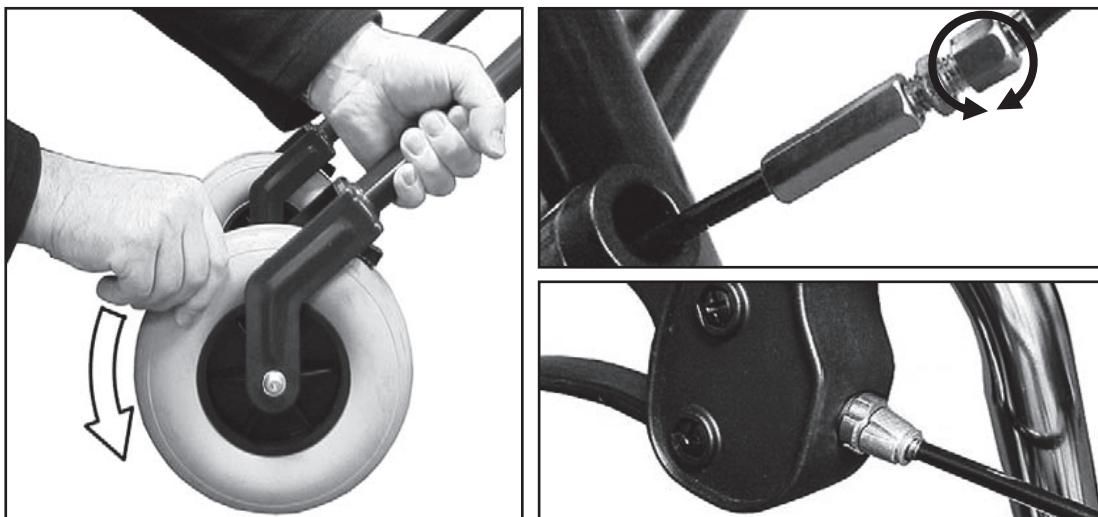


SEŘÍZENÍ BRZDY

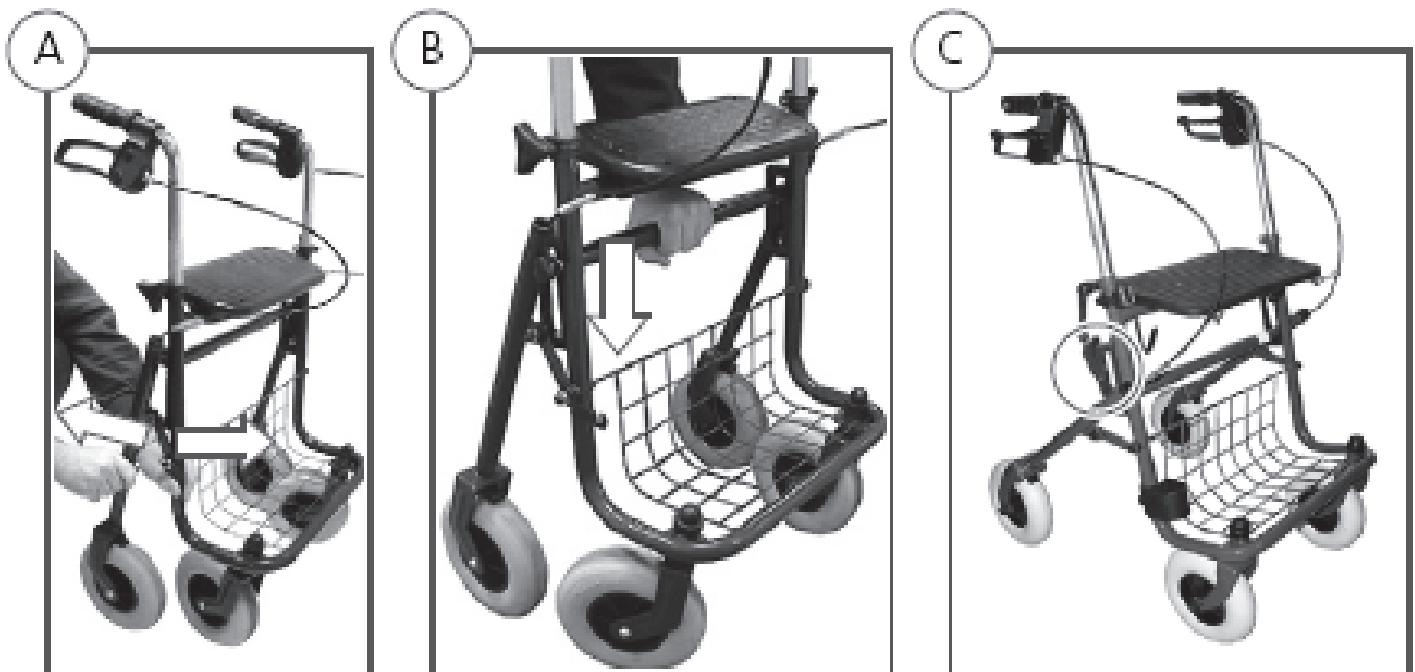
Kolečka by se měla volně otáčet a nedrhnout. Při úplném zabrzdění by se neměla protáčet. Pokud tomu tak není, seříďte brzdy pomocí šroubů bovdenového lanka. Otočte šroubem proti směru hodinových ručiček, abyste zvýšili tah, a pak nastavení zajistěte otáčením pojistné matici ve směru hodinových ručiček, zatímco držíte šroub.

! POZOR

Je-li brzda nastavena příliš lehce, může to mít negativní vliv na sílu brždění.

**TRANSPORTNÍ A SKLADOVACÍ POLOHA**

Uvolněním aretační pojistky (C) a vytažením zadního rámu nahoru lze chodítka jednoduše složit do transportní polohy (A). Při rozložení postupujte opačným způsobem (A-C)

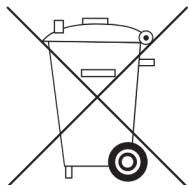


ÚDRŽBA A SERVIS

Polstrovaní chodítka je možné čistit a udržovat běžnými čistícími a dezinfekčními, které neobsahují rozpouštědla a nezpůsobují mechanické narušení povrchu. Čistěte vždy celou plochu, kterou po odstranění nečistot důkladně opláchněte čistou vodou. Všechny kovové díly udržujte suché a čisté. Doporučujeme je občas přeleštít vhodným leštícím prostředkem. Pro zachování maximální funkčnosti a stability doporučujeme pravidelně kontrolovat polohu všech jistících prvků, stav koleček a pro plynulé a bezhlavné ovládání bovdenových brzd pravidelně promazávat ovládací lanka a odstraňovat mechanické nečistoty všech částí. K opravě je nutné použít pouze originální náhradní díly. V opačném případě zaniká jakákoliv záruka a dodavatel se zříká veškeré zodpovědnosti v případě nehody nebo zranění. Je-li potřeba důkladnější kontrola technického stavu nebo oprava, vždy kontaktujte pouze autorizované servisní středisko, které Vám poskytne veškeré informace a servis. Chodítko skladujte v suchém a čistém prostředí, chráňte před prachem, vlhkostí a chemickými vlivy.

LIKVIDACE

Ekologická likvidace chodítka se musí provádět podle příslušných národních zákonných ustanovení. Informace o místních firmách zabývajících se likvidací odpadů získáte na místním městském nebo obecním úřadě. V případě jakýchkoliv nejasností se obrátěte na dodavatele.



PRODUCT LIST

Enterprise:Zhongshan A&J Medical Equipment Co., Ltd.

Products: Four wheel rollator

Intended use:

| NO. | Model | Picture | Size | Raw Material | Weight | Capacity | Wheels Size | Height Adjustment | Differences |
|-----|-------------|---|--------|--------------|---------|----------|-------------------------|-------------------|-------------|
| 1 | 100 |  | 1 size | steel | 11,7 kg | 120 kg | 20 cm | 76–98 cm | |
| 2 | 100 WHD |  | 1 size | steel | 12,7 kg | 150 kg | 20 cm | 92–105 cm | bariatric |
| 3 | 102 |  | 1 size | alu | 8 kg | 120 kg | 24 cm front, 20 cm rear | 86–96 cm | |
| 4 | 102 Offroad |  | 1 size | alu | 8,4 kg | 120 kg | 30 cm | 88–101 cm | big wheels |

| | | | | | | | | | |
|---|-------|--|--------|-----|--------|--------|-------|----------|-----------|
| 5 | 249 A | | 1 size | alu | 8,8 kg | 120 kg | 20 cm | 80–95 cm | bariatric |
| 6 | 302 | | 1 size | alu | 6 kg | 120 kg | 20 cm | 86–96 cm | 3 wheels |
| 8 | 103 | | 1 size | alu | 7,5 kg | 120 kg | 20 cm | 80–95 cm | |